

32001F1121(01)

C 326/1

EUROOPA ÜHENDUSTE TEATAJA

21.11.2001

**NÕUKOGU AKT,  
16. oktoober 2001,  
millega Euroopa Liidu lepingu artikli 34 kohaselt kehtestatakse Euroopa Liidu liikmesriikide vahelist  
vastastikust õigusabi kriminaalasjades käsitleva konventsiooni protokoll**

(2001/C 326/01)

EUROOPA LIIDU NÕUKOGU,

võttes arvesse Euroopa Liidu lepingut, eriti selle artikli 31 punkti a ja artikli 34 lõike 2 punkti d,

võttes arvesse Prantsuse Vabariigi algatust, <sup>(1)</sup>

võttes arvesse Euroopa Parlamendi arvamust <sup>(2)</sup>

ning arvestades järgmist:

- (1) Liidu eesmärkide saavutamiseks tuleks parandada eeskirju, mis käsitlevad Euroopa Liidu liikmesriikide vahelist vastastikust õigusabi kriminaalasjades, ning kehtestada selleks vastavalt käesoleva akti lisas esitatud protokoll.
- (2) Protokoll artikl 8 kuulub nõukogu 17. mai 1999. aasta otsuse 1999/437/EÜ (Euroopa Liidu Nõukogu ning Islandi Vabariigi ja Norra Kuningriigi vahel sõlmitud lepingu teatavate rakenduseeskirjade kohta nende kahe riigi ühinemiseks Schengeni *acquis'* sätete rakendamise, kohaldamise ja edasiarendamisega) <sup>(3)</sup> artikli 1 reguleerimisalasse.

- (3) Seoses kõnealuste sätetega on arvesse võetud korda, mis on ette nähtud Euroopa Liidu Nõukogu ning Islandi Vabariigi ja Norra Kuningriigi vahel sõlmitud lepinguga nende kahe riigi ühinemiseks Schengeni *acquis'* rakendamise, kohaldamise ja edasiarendamisega. <sup>(4)</sup>

- (4) Kui käesoleva akti vastuvõtmine Islandi Vabariigile ja Norra Kuningriigile nimetatud lepingu artikli 8 lõike 2 punkti a kohaselt teatavaks tehakse, teavitatakse neid kaht riiki eelkõige artikli 16 sisust, mis käsitleb akti jõustumist Islandi ja Norra suhtes,

ON OTSUSTANUD kehtestada protokoll, mille tekst on esitatud lisas ning millele liidu liikmesriikide valitsuste esindajad on täna alla kirjutanud,

SOOVITAB liikmesriikidel selle nende põhiseadustest tulenevate nõuete kohaselt vastu võtta ja

KUTSUB liikmesriike üles alustama selleks vajalikke menetlusi enne 1. juulit 2002.

Luxembourg, 16. oktoober 2001

Nõukogu nimel

eesistuja

D. REYNERS

<sup>(1)</sup> EÜT C 243, 24.8.2000, lk 11.

<sup>(2)</sup> Arvamus on esitatud 4. oktoobril 2001 (Euroopa Ühenduste Teataja seni avaldamata).

<sup>(3)</sup> EÜT L 176, 10.7.1999, lk 31.

<sup>(4)</sup> EÜT L 176, 10.7.1999, lk 36.